



مرکز مطالعات و برنامه‌ریزی شهر تهران

فترال اجتماعى شهرها؟ دیدگاهى مقایسه‌ای

◆ مؤلف: سوفى بادی - گندرت

◆ مترجمان: دکتر حبیب‌اله فاضلى (عضو هیأت علمى دانشگاه تهران)

دکتر مهدى طوسى (دکترای روابط بین‌الملل)

◆ ویراستار علمى: دکتر مهدى مختارپور

پاییز ۱۳۹۵

سرشناسه

بادی-ژاندر، سوفی، ۱۹۴۳ - م.

Body-Gendrot, Sophie

کنترل اجتماعی شهرها؟ دیدگاهی مقایسه‌ای / مولف سوفی بادی گندرات؛ مترجمان حبیب‌اله فاضلی، مهدی طوسی؛

عنوان و نام پدیدآور.

ویراستار علمی مهدی مختاریپور.

مشخصات نشر

تهران: شهرداری تهران، مرکز مطالعات و برنامه ریزی شهر تهران، ۱۳۹۶.

مشخصات ظاهری

۴۱۰ص: مصور

شابک

۹۷۸-۶۰۰-۷۹۲۸-۸۰-۶

وضعیت فهرست نویسی

فیبا

The social control of cities? a comparative, 2000: عنوان اصلی:

یادداشت

اقتصاد شهری

موضوع

Urban economics :

موضوع

فقراى شهری

موضوع

Urban poor :

موضوع

فقر

موضوع

Poverty :

موضوع

کناره‌گزینی اجتماعی

موضوع

Marginality, Social :

موضوع

کنترل اجتماعی

موضوع

Social control :

موضوع

سیاه‌پو شهرى

موضوع

Urban poor :

موضوع

فاضلی حبیب‌اله، ۱۳۸۰ - مترجم

شناسه افزوده

طوسی، مهدی، ۱۳۵۰ - مترجم

شناسه افزوده

مختاریپور، مهدی، ۱۳۸۰ - مترجم

شناسه افزوده

شهرداری تهران، مرکز مطالعات و برنامه ریزی شهر تهران

شناسه افزوده

Tehran Municipality, Tehran Urban Planning and Research Center :

شناسه افزوده

HT۲۲۱/ب۲ک۹ ۱۳۹۶

رده بندی کنگره

۳۳۰/۹۱ :

رده بندی دیویی

۴۶۴۳۱۲۷ :

شماره کتابشناسی ملی



مرکز مطالعات و برنامه‌ریزی شهر تهران

کنترل اجتماعی شهرها؟ دیدگاهی مقایسه‌ای

مولف: سوفی بادی- گندرات

مترجمان: دکتر حبیب‌اله فاضلی و دکتر مهدی طوسی

ویراستار علمی: مهدی مختاریپور

ویراستار: محمد تقی پور

صفحه‌آرایی و طراحی جلد: معاونت علم و فناوری

نوبت چاپ: اول - ۱۳۹۵

چاپ: فاطرنگار

شمارگان: ۱۰۰۰ نسخه

بها: ۱۲۰,۰۰۰ ریال

ناشر: انتشارات مرکز مطالعات و برنامه ریزی شهر تهران

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۷۹۲۸-۸۰-۶

کلیه حقوق چاپ برای ناشر محفوظ است.

بی‌شک دوام و بقای هر جامعه‌ای به نظم و ثبات بستگی دارد که به‌طور معمول برای ایجاد این مهم میان روابط اعضای جامعه، دو کار مهم و اساسی صورت می‌گیرد؛ اول، حصول اطمینان از اینکه کارهای حیاتی جامعه انجام می‌گیرد و دوم، پیشگیری از ناسامانی‌ها و آشفتگی‌هایی که ممکن است به سبب کشمکش‌های درونی جامعه در پیگیری اجتماعی پدید آید. انجام این دو کار مهم و اساسی، به‌وسیله سازوکاری به نام «کنترل اجتماعی» صورت می‌پذیرد که در آن، نظم جامعه بر اساس تشویق رفتارهای مطلوب و تنبیه رفتارهای نامطلوب سازمان‌دهی می‌شود. بنابراین، کنترل اجتماعی «برای ادامه موجودیت جامعه، جنبه حیاتی دارد و با کنترل رفتار افراد جامعه، نظم و روابط این اعضای جامعه را سازمان می‌دهد؛ در واقع کنترل اجتماعی خشونت، جنایت و دفاع از نظم، اهمیت زیادی برای جوامع محلی به‌ویژه برای شهرهایی دارد که منابع راهبردی زیادی از جمله: ثروت، قدرت و مردم را در خود داشته و زندگی جمعی صلح‌آمیزی در آن‌ها جریان دارد. اثر حاضر با محوریت کنترل اجتماعی و با بررسی ارتباطات، مالیه، میان تأثیر جهانی‌شدن بر شهر، رشد نابرابری‌ها و افزایش تنش‌های مبتنی بر قدرت و خشونت، جرم و جنایت‌ها، نشان‌دهنده‌ی مشاهدات در مناطق، سعی در تحلیل چگونگی تأثیر سیاست‌های نوین رفاه و حفظ وضع موجود کشورهای در سطوح ملی و محلی دارد. با توجه به تحلیل‌های انجام‌شده از تجربه‌های شهرهای بزرگ در اثر حاضر، فرآیند این امر را در پی‌رویکرد و دیدگاه نظری به محققان و مدیران شهری مفید به نظر می‌رسد و برای شهر تهران که ویژگی‌ها و مسائلی به لحاظ تجمیع منابع مادی و غیرمادی داشته و زندگی جمعی در آن جریان دارد، سازوکار کنترل اجتماعی را پیشنهاد می‌کند. کارگیری شهرهای مختلف از آن، قابل بهره‌برداری است.

امید است این اثر که با هدایت و نظارت مدیریت اجتماعی و فرهنگی مرکز و زحمات و ترجمان محترم صورت گرفته است، علاوه بر ارائه دیدگاه نظری، در ارائه تحلیل‌ها و چگونگی رویارویی با پدیده‌های شهری با محوریت کنترل اجتماعی به مدیریت شهری اثرگذار باشد.

بابک نگاهداری

رئیس مرکز مطالعات و برنامه‌ریزی شهر تهران

حفظ نظم یا مدیریت منظم جامعه کارکرد اصلی و سنتی دولتهاست که به یمن فرایندهای پیچیده جهانی‌سازی و ادغام اجتماعی با دشواری‌های متعددی مواجه شده است. جهانی شدن سرمایه مهم‌ترین جریانی است که همه ابعاد زندگی اجتماعی شهرها از ساختارهای عینی تا سبک زندگی تک‌تک شهروندان را با تغییر و چالش روبرو ساخته است. از دهه نوزدهم تا کنون، کتاب نابرابری و رشد رفتارهای ضداجتماعی فردی و گروهی مهم‌ترین محصول و نشانه شهرهای نازکی چون نیویورک، بوستون، شیکاگو، پاریس، لیون و ماریس شده است که فقط در تحلیلی کلان و در نسبت با جهانی شدن آنها را تحلیل نمود. واکنش دولتها جهت احیا نظم و کنترل اجتماعی اعمال نوعی سیاست رفتار و اصلاح اجتماعی همزمان بوده که این رویکرد نیز بهره‌گیری از نوعی خشونت پیدا و پنهان از مجاری رسمی و غیررسمی را ناگزیر ساخته است.

با وجود مقدمه جامع خانم ساسکیا ساسن، این کتاب در جامعه‌شناسی دانشگاه شیکاگو نیازی به نگارش مقدمه میسوط بر کتاب وجود ندارد اما ذکر این نکته خالی از فایده نیست که مهم‌ترین ویژگی کتاب بهره‌گیری از تحقیقات تجربی و میدانی و مقایسه شهرهای اروپایی با شهرهای آمریکا است. مستحده آمریکا می‌باشد و در نهایت این نتیجه را بدست داده که به صورت کلی دولتهای اروپایی توفیق بیشتری در کنترل اجتماعی شهرها نسبت به آمریکا داشته‌اند.

در پایان جا دارد تا از پیگیری‌های مدیرمخترم اداره مطالعات و برنامه‌ریزی، سرانجامی و فرهنگی جناب دکتر یحیایی و زحمات همکارانشان جناب آقای محمد تیموری و جناب آقای هاشم آرام‌نمال تشکر و قدردانی را بجای آوریم که بدون حمایت این بزرگواران ترجمه و چاپ این اثر به سرانجام نمی‌رسید.

حیب‌اله فاضلی

استادیار دانشکده حقوق و علوم سیاسی - دانشگاه تهران

مهدی طوسی

دکترای روابط بین‌الملل

فهرست مطالب

۱۵	پیشگفتار
۱۹	دییاجه
۲۱	قدردانی
۲۵	مقدمه
۲۵	مدارا و سرکوب
۲۹	از مقیاس جهانی تا ملی
۳۴	مفهوم‌سازی خشونت شهری
۳۵	در جست‌وجوی پیوندهای گمشده
۳۶	از مقیاس ملی تا محلی
۳۷	«جامعه» زیر سؤال
۳۸	مطالعات موردی
۳۹	سناریوهای سه‌گانه
۴۱	دشواری‌های مقایسه در سطح ملی
۴۷	روش‌شناسی
۴۸	نمای کلی کتاب
۵۰	یادداشت‌ها
۵۳	بخش اول
۵۳	سیاست ناآرام‌سازی
۵۵	جهانی‌شدن اقتصاد و ناآرامی‌های شهری
۵۶	نابرابری و جرم: پیامدهای بوم‌شناختی یا رفتاری؟
۵۹	مناطق جرم‌خیز در مقابل جوانان خشن: بحث نظری
۶۴	نیروهای بیرونی؟
۶۵	درس‌هایی از گذشته
۶۷	بازنگری کوتاه بر نیویورک تاریخی
۷۱	چطور پاریس در گذشته شهر خطرناک‌تری بوده است؟

۷۵	واکنش‌های سیاسی جهانی
۷۶	جامعه، جهانی‌شدن و جرم
۸۲	یادداشت‌ها
۸۴	اجرای قانون در ایالات متحده آمریکا
۸۴	شرایط اجتماعی: جامعه بخش‌بندی شده
۸۶	پرهیزهای دوجانبه
۸۷	جابه‌جایی و نقل مکان همانند یک حق آزادی مهم
۸۹	نقش رسانه‌ها و سندرم دنیای پست
۹۲	مناطق سرمایه‌گذاری منفی
۹۳	طرح متوجه مضطرب
۹۵	تبدیل جرم خیابانی به مسئله‌ای سیاسی
۹۵	مداخله درت فساد در سنا جرم
۹۶	سیاسی‌سازی آیه نظم قانون
۱۰۰	تکامل تاریخی مجرمیت
۱۰۴	سیاسی کردن نظم و قانون در شرایط عمومی
۱۱۱	آیا رئیس‌جمهور این تصمیمات را پاسخ به خواست عمومی گرفت؟
۱۱۱	توجیهاتی برای گسترش زندان‌ها
۱۱۷	بررسی جامعه آمریکایی
۱۱۹	یک فرایند تعاملی
۱۲۱	پدیده نشت اقتصادی ثروت
۱۲۲	نظارت در سرزمین‌های بدون انسان
۱۲۴	یادداشت‌ها
۱۳۰	انسجام و پیشگیری اجتماعی در فرانسه
۱۳۰	بافت ملی
۱۳۳	خشونت شهری در محله‌های مشکل‌ساز فرانسه
۱۳۵	ویژگی‌های خشونت از شدت پایین تا شدت بالا
۱۳۷	سیاست‌های سازش شهری در سطح ملی
۱۳۷	گفتمان ملی مبارزه با محرومیت
۱۳۹	سیاست‌های شهری درون‌گرا
۱۴۸	جایگاه پلیس و دستگاه قضایی در برنامه سیاست‌های شهری
۱۵۳	رویکردهای نوین برای افزایش نقش پلیس در سیاست‌های شهری
۱۵۷	رویکردهای نوین در تقویت نقش دادگستری در سیاست‌های شهری
۱۶۳	نارضایتی عمومی
۱۶۵	رسانه‌ها و ایجاد ناامنی
۱۶۶	روند تنبیهی
۱۷۰	یادداشت‌ها

سیاست‌های اشتی

مدیریت دوگانگی

نیویورک، شهری جهانی

یافت مردم‌شناختی

یافت اقتصادی

تأثیر سیاست‌های سرکوبگرانه ملی بر رفاه

الگوهای جرم در شهر

رفتار سرکوبگرانه پلیس: اعتبار ملی و نوآوری محلی

نوآوری‌های پلیس نیویورک

محدوده موفقیت پلیس

مواضع مبهم قضا کیفری

مدارس، بزهکاری و سونت

نقش سازمان‌های میانی

مؤسسه ورا

انجمن فورچون

نقش جامعه مدنی

فرضیه «سنندرم برادر کوچک‌تر»

شیکاگو

ویژگی جهانی شیکاگو

راهبردهای نهادهای محلی

برنامه‌های پیشگیرانه در سطح شهر و ایالت

اقدامات نوآورانه ساکنان

نقش حیاتی دو سازمان میانی

سایر اقدامات

نتیجه‌گیری

یادداشت‌ها

مدیریت دوگانگی: پاریس، مارس و لیون

سنت دنیس واقع در منطقه پاریس

دوگانگی جغرافیایی پاریس و مناطق آن

نابسامانی در مدارس و اتوبوس‌های دولتی

اقدامات مسالمت‌آمیز شهردار

تجدیدنظر در جهانی‌شدن: جام جهانی فوتبال

مارسی: آرامشی فریبنده

شرایط سخت اقتصادی و نهادی

۲۹۴	سیاست‌های پیشگیری
۲۹۶	ساکنان عصبانی
۲۹۷	احیای اقتصادی و چالش منطقه ساحلی گزند لیتورال
۳۰۴	چنگ قلمرو در لیون
۳۰۶	بازسازی فضای لیون بزرگ
۳۰۹	وقایع خشونت‌آمیز در لو پارت-دیو
۳۱۴	نگرش مقامات پلیس محلی
۳۱۶	خشونت شهری در منطقه لیون: به‌صورت خلاصه
۳۲۴	یادداشت‌ها
۳۲۸	نتیجه‌گیری
۳۲۸	کنتراست اجتماعی شهرها؟
۳۳۳	سیاست نصاب
۳۳۴	سیاست پیشرو
۳۳۶	سیاست حفظ وضع موجود
۳۳۹	پلیس چه کار دارد می‌تند؟
۳۴۳	درخواست برای یک نظام قضایی
۳۴۵	«جامعه» اکسپری برای امنیت مشترک
۳۴۷	یک جامعه خیالی و دست‌نیافتنی؟
۳۵۱	«جامعه» و ترس از جرم
۳۵۴	تخصصی‌سازی سازمان‌های اجتماعی در آمریکا
۳۵۵	تأمین بودجه کارهای اجتماعی
۳۵۶	مشارکت اجتماعی فرانسوی‌ها: شهر دو پوئت (شهر شاعران) در پاریس
۳۵۷	مشارکت ساکنان در ایجاد امنیت مشترک
۳۶۰	ارزش واقعی «فرهنگ چندفرهنگی»
۳۶۲	آزمایشگاه اجتماعی
۳۶۴	فضیلت جامعه مدنی یا مقاومت دموکراتیک
۳۶۵	نتیجه‌گیری
۳۶۸	یادداشت‌ها
۳۷۱	فهرست منابع
۴۰۲	واژه‌نامه تخصصی